

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

**Session annuelle
du Conseil d'administration**

Rome, 9-12 juin 2008

RAPPORTS DE LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE SUR DES QUESTIONS OPÉRATIONNELLES

**Point 11 de l'ordre du
jour**

*Pour information**



Distribution: GÉNÉRALE
WFP/EB.A/2008/11-D
25 avril 2008
ORIGINAL: ANGLAIS

AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES POUR DES INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES PAR LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007

* Conformément aux décisions du Conseil d'administration sur la gouvernance approuvées à la session annuelle et à la troisième session ordinaire de 2000, les points soumis pour information ne seront pas discutés, sauf si un membre en fait la demande expresse, suffisamment à l'avance avant la réunion, et que la présidence fait droit à cette demande, considérant qu'il s'agit là d'une bonne utilisation du temps dont dispose le Conseil.

Le tirage du présent document a été restreint. Les documents présentés au Conseil d'administration sont disponibles sur Internet. Consultez le site Web du PAM (<http://www.wfp.org/eb>).

NOTE AU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Le présent document est soumis au Conseil d'administration pour information.

Le Secrétariat invite les membres du Conseil qui auraient des questions de caractère technique à poser sur le présent document à contacter les fonctionnaires du PAM mentionnés ci-dessous, de préférence aussi longtemps que possible avant la réunion du Conseil.

Directeur p.i., OMX*: M. J. Aylieff tél.: 066513-2287

Chef, OMXR**: Mme J. Pearce tél.: 066513-2409

Pour toute question relative à la distribution de la documentation destinée au Conseil d'administration, prière de contacter Mme C. Panlilio, Assistante administrative de l'Unité des services de conférence (tél.: 066513-2645).

* Division de la conception et de l'appui aux programmes

** Sous-Division chargée de l'analyse et des rapports sur les opérations

Entre le 1^{er} juillet et le 31 décembre 2007, la Directrice exécutive a autorisé 40 augmentations budgétaires en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués pour des projets approuvés. Ces augmentations représentent une valeur de 16 687 296 dollars É.-U. en produits alimentaires et un coût total pour le PAM de 54 678 496 dollars. Les chiffres détaillés et les motifs de chaque augmentation sont donnés ci-après.

INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
Asie									
Afghanistan	10427.0	Activités de secours et de redressement consécutives au conflit en République islamique d'Afghanistan	175 007 224	377 565 149	-	-	894 301	175 007 224	378 459 451
<u>Motif de la révision</u> Augmentation des coûts de transport terrestre, entreposage et manutention (TTEM)									
Bangladesh	10045.3	Assistance aux réfugiés du Myanmar	3 191 288	4 922 220	4 668	1 665 705	2 100 082	4 856 993	7 022 302
<u>Motif de la révision</u> Prolongation d'un an entraînant une augmentation des besoins alimentaires et des coûts associés									
Cambodge	10305.0	Aide aux populations en situation de crise	26 588 787	46 578 130	-	259 066	277 200	26 847 853	46 855 331
<u>Motif de la révision</u> Remplacement de produits alimentaires pour rééquilibrer l'assortiment alimentaire et tenir compte d'une contribution en nature									
République démocratique populaire lao	10319.0	Aide au redressement de communautés exposées à des catastrophes et vulnérables à l'insécurité alimentaire	2 695 249	5 725 936	-	-	2 172	2 695 249	5 728 109
<u>Motif de la révision</u> Augmentation des coûts d'appui directs (CAD)									



**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE
EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES
POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
République démocratique populaire lao	10566.0	Assistance aux ménages exposés à l'insécurité alimentaire et dont les moyens de subsistance ont subi de multiples chocs	3 501 109	7 228 730	-	-	126 974	3 501 109	7 355 704
<u>Motif de la révision</u> Augmentation des coûts TTEM									
Myanmar	10066.3	Assistance aux familles vulnérables	28 306 480	51 739 680	-	2 894 800	4 222 005	31 201 280	55 961 685
<u>Motifs de la révision</u> 1) Augmentation des coûts TTEM 2) Réalignement du taux des produits alimentaires sur celui du marché									
Timor-Leste	10388.0	Investir dans l'avenir de la population	12 438 176	24 924 185	-	-	50 000	12 438 176	24 974 185
<u>Motif de la révision</u> Augmentation des CAD									
Amérique latine et Caraïbes									
Colombie	10366.0	Assistance alimentaire aux personnes déplacées en raison des violences dans le pays	35 262 861	58 646 593	-	-	2 020 891	35 262 861	60 667 484
<u>Motifs de la révision</u> 1) Augmentation des coûts TTEM 2) Augmentation des coûts de transport extérieur									



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
Amérique centrale	10444.0	Appui destiné à renforcer la capacité des populations marginalisées d'El Salvador, du Guatemala, du Honduras et du Nicaragua de se préparer aux catastrophes et d'en atténuer les effets	16 915 803	32 204 021	-	-	100 000	16 915 803	32 304 021
<u>Motif de la révision</u>									
Augmentation des autres coûts opérationnels directs (Autres COD)									
Moyen-Orient, Asie centrale et Europe orientale									
Algérie	10172.1	Aide aux réfugiés du Sahara occidental	25 705 746	39 340 753	3 967	1 016 194	2 778 853	26 721 940	42 119 606
<u>Motifs de la révision</u>									
1) et 2) Deux prolongations de trois mois, jusqu'au 31 décembre 2007, entraînant des besoins alimentaires supplémentaires et une augmentation des coûts associés, dans l'attente de l'approbation de la prochaine phase de l'IPSR									
3) Ajout de denrées alimentaires grâce à de nouveaux dons et augmentation des coûts associés									
4) Augmentation des coûts TTEM									
Azerbaïdjan	10168.1	Assistance alimentaire ciblée dans le cadre des activités de secours et de redressement en faveur des personnes déplacées et des groupes vulnérables	9 523 070	15 921 615	3	1 800	2 144	9 524 870	15 923 759
<u>Motif de la révision</u>									
Ajout de produits alimentaires pour tenir compte d'une contribution en nature, et hausse des coûts associés									



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
Géorgie	10211.1	Aide au relèvement et au renforcement des capacités	7 018 196	13 233 362	-	1 326 144	2 286 474	8 344 340	15 519 835
<u>Motifs de la révision</u> 1) Changement de la valeur des produits alimentaires et hausse des coûts TTEM 2) Changement de la valeur des Autres COD suite à 'une contribution au projet pilote Espèces contre travail									
Territoire palestinien occupé	10387.1	Aide pour les secours, l'appui aux activités productives et le développement des compétences en faveur des Palestiniens vulnérables non réfugiés	70 882 179	107 234 011	193	-	5 625 144	70 882 179	112 859 156
<u>Motifs de la révision</u> 1) Augmentation des coûts TTEM 2) Remplacement de produits alimentaires et hausse des coûts associés									
Yémen	10232.0	Assistance alimentaire en faveur des réfugiés	2 225 252	3 570 043	271	153 891	242 140	2 379 143	3 812 183
<u>Motifs de la révision</u> 1) Ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés en raison de l'arrivée de nouveaux réfugiés dans le camp de Kharaz 2) Augmentation de la valeur des produits 3) Remplacement de produits alimentaires pour rééquilibrer l'assortiment alimentaire et hausse des coûts associés									



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
Afrique orientale et centrale									
Burundi	10528.0	Aide à la stabilisation et au redressement du Burundi: protéger et créer des moyens de subsistance tout en améliorant l'état nutritionnel des plus vulnérables	50 303 067	114 253 871	502	190 760	302 550	50 493 827	114 556 421
<u>Motif de la révision</u>									
Ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés pour permettre le transfert de ressources									
Congo	10312.1	Aide aux populations touchées par le conflit	3 880 225	10 424 029	-	-	56 964	3 880 225	10 480 993
<u>Motif de la révision</u>									
Augmentation des coûts TTEM									
Djibouti	10544.0	Assistance alimentaire en faveur des groupes vulnérables et des réfugiés	7 245 447	14 977 349	20	12 000	15 552	7 257 447	14 992 901
<u>Motif de la révision</u>									
Ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés pour permettre un transfert de ressources provenant d'un projet clos									
Rwanda	10531.0	Appui aux réfugiés et activités de redressement en faveur des ménages les plus vulnérables	13 642 846	36 631 147	16	2 880	4 582	13 645 726	36 635 730
<u>Motif de la révision</u>									
Ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés pour permettre un transfert de ressources provenant d'un projet clos									



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
Somalie	10191.1	Aide alimentaire à des fins de secours et de protection des moyens de subsistance	44 574 286	133 665 323	6 800	2 879 807	6 044 813	47 454 093	139 710 137
<u>Motifs de la révision</u>									
1) Ajout d'un mélange maïs-soja dans l'assortiment alimentaire conformément aux recommandations de la FAO/FSAU et de l'équipe de pays des Nations Unies, et hausse des coûts associés									
2) Ajout d'un mélange maïs-soja en raison de pluies persistantes et de la détérioration de la situation humanitaire, et hausse des coûts associés									
Ouganda	10121.1	Assistance alimentaire ciblée pour des activités de secours et de redressement en faveur de réfugiés, de personnes déplacées et de groupes vulnérables	186 699 936	411 364 763	20 950	–	3 442 807	186 699 936	414 807 569
<u>Motif de la révision</u>									
Ajout et remplacement de produits alimentaires pour répondre aux besoins de 1,2 million de personnes déplacées, et hausse des coûts associés									
Afrique de l'Ouest									
Guinée-Bissau	10148.2	Activités de secours et de relèvement au sortir du conflit	5 968 355	14 638 290	1 606	504 659	1 156 849	6 473 014	15 795 139
<u>Motif de la révision</u>									
Prolongation d'un an entraînant une augmentation des besoins alimentaires et une hausse des coûts associés									



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
Guinée	10553.0	Transition au lendemain du conflit dans la région de la Guinée-Forestière	8 552 481	24 446 403	471	219 306	1 143 012	8 771 787	25 589 415
<u>Motifs de la révision</u>									
1) Augmentation des CAD et des coûts TTEM									
2) Ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés									
Mauritanie	10359.0	Renforcement des moyens de subsistance des populations affectées par les sécheresses	17 829 975	44 175 663	4 439	2 008 518	4 024 627	19 838 493	48 200 290
<u>Motif de la révision</u>									
Ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés en raison de l'augmentation du nombre de bénéficiaires des distributions générales de vivres									
Libéria	10454.0	Assistance alimentaire à des fins de secours et de relèvement au lendemain du conflit	18 860 428	50 624 371	-	-	2 488 150	18 860 428	53 112 522
<u>Motif de la révision</u>									
Augmentation des CAD									
Sierra Leone	10554.0	Assistance alimentaire dans les zones accueillant des réfugiés et des rapatriés	12 869 282	30 558 737	-	288 566	308 765	13 157 847	30 867 502
<u>Motif de la révision</u>									
Remplacement de produits alimentaires pour permettre un transfert de ressources provenant d'un projet clos et hausse des coûts associés									



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2007, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région, pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé		Montant de la révision			Révision autorisée	
			Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Produits alimentaires (tonnes)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)	Coût des produits alimentaires (dollars)	Coût total pour le PAM (dollars)
Tchad	10510.0	Aide aux réfugiés centrafricains dans le sud du pays	3 149 413	8 563 538	7 548	3 263 200	8 478 149	6 412 614	17 041 688

Motifs de la révision

- 1) Ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés
 2) Prolongation d'un an, jusqu'en décembre 2008, entraînant une augmentation des besoins alimentaires et une hausse des coûts associés

Afrique australe

Malawi	10309.1	Assistance alimentaire en faveur des réfugiés	1 759 030	3 582 126	-	-	401 759	1 759 030	3 983 885
--------	---------	---	-----------	-----------	---	---	---------	-----------	-----------

Motif de la révision

Augmentation des coûts TTEM

Afrique australe	10310.0	Aide aux populations d'Afrique australe exposées à l'insécurité alimentaire et à l'impact du sida	374 081 874	824 533 083	-	-	6 081 535	374 081 874	830 614 618
------------------	---------	---	-------------	-------------	---	---	-----------	-------------	-------------

Motif de la révision

Augmentation des coûts TTEM

Les coûts totaux des augmentations budgétaires ci-dessus se montent à:

Coût des produits alimentaires: 16 687 296 dollars

Coût total pour le PAM: 54 678 496 dollars

